

Official Journal

of the European Union

L 273



English edition

Legislation

Volume 53

19 October 2010

Contents

II *Non-legislative acts*

INTERNATIONAL AGREEMENTS

2010/620/EU:

- ★ **Council Decision of 7 October 2010 on the signing of a Protocol to the Euro-Mediterranean Agreement establishing an association between the European Communities and their Member States, of the one part, and the Kingdom of Morocco, of the other part, on a framework agreement between the European Union and the Kingdom of Morocco on the general principles for the participation of the Kingdom of Morocco in Union programmes** 1

2010/621/EU:

- ★ **Council Decision of 8 October 2010 on the signing, on behalf of the European Union, of the Agreement between the European Union and the Federative Republic of Brazil on short-stay visa waiver for holders of diplomatic, service or official passports** 2

REGULATIONS

- ★ **Commission Regulation (EU) No 929/2010 of 18 October 2010 amending Regulation (EC) No 1033/2006 as regards the ICAO provisions referred to in Article 3(1) ⁽¹⁾** 4
- ★ **Commission Regulation (EU) No 930/2010 of 18 October 2010 entering a name in the register of traditional specialities guaranteed [Ovčí salašnícky údený syr (TSG)]** 5

Price: EUR 3

(Continued overleaf)

⁽¹⁾ Text with EEA relevance

EN

Acts whose titles are printed in light type are those relating to day-to-day management of agricultural matters, and are generally valid for a limited period.

The titles of all other acts are printed in bold type and preceded by an asterisk.

Commission Regulation (EU) No 931/2010 of 18 October 2010 establishing the standard import values for determining the entry price of certain fruit and vegetables	7
Commission Regulation (EU) No 932/2010 of 18 October 2010 on the issue of import licences for applications lodged during the first seven days of October 2010 under tariff quotas opened by Regulation (EC) No 616/2007 for poultrymeat	9
Commission Regulation (EU) No 933/2010 of 18 October 2010 amending the representative prices and additional import duties for certain products in the sugar sector fixed by Regulation (EU) No 867/2010 for the 2010/11 marketing year	11
Commission Regulation (EU) No 934/2010 of 18 October 2010 amending Regulation (EU) No 927/2010 fixing the import duties in the cereals sector applicable from 16 October 2010	13
Commission Regulation (EU) No 935/2010 of 18 October 2010 on the issue of licences for the import of garlic in the subperiod from 1 December 2010 to 28 February 2011	16

Corrigenda

★ Corrigendum to Commission Decision 2001/548/EC of 9 July 2001 on the setting-up of a committee in the area of supplementary pensions (OJ L 196, 20.7.2001)	18
---	----

II

(Non-legislative acts)

INTERNATIONAL AGREEMENTS

COUNCIL DECISION

of 7 October 2010

on the signing of a Protocol to the Euro-Mediterranean Agreement establishing an association between the European Communities and their Member States, of the one part, and the Kingdom of Morocco, of the other part, on a framework agreement between the European Union and the Kingdom of Morocco on the general principles for the participation of the Kingdom of Morocco in Union programmes

(2010/620/EU)

THE COUNCIL OF THE EUROPEAN UNION,

Having regard to the Treaty on the Functioning of the European Union and, in particular, Article 217, in conjunction with Article 218(5) and the second subparagraph of Article 218(8) thereof,

Having regard to the proposal from the European Commission,

Whereas:

- (1) On 18 June 2007 the Council authorised the Commission to negotiate a Protocol to the Euro-Mediterranean Agreement establishing an association between the European Communities and their Member States, of the one part, and the Kingdom of Morocco, of the other part⁽¹⁾, on a framework agreement between the European Union and the Kingdom of Morocco on the general principles for the participation of the Kingdom of Morocco in Union programmes (hereinafter referred to as 'the Protocol')⁽²⁾.
- (2) Those negotiations have been concluded to the satisfaction of the Commission.
- (3) As a result of the entry into force of the Treaty of Lisbon on 1 December 2009, the European Union has replaced and succeeded the European Community.
- (4) Subject to its conclusion at a later date, the Protocol should be signed on behalf of the Union,

HAS ADOPTED THIS DECISION:

Article 1

The signing of the Protocol to the Euro-Mediterranean Agreement establishing an association between the European Communities and their Member States, of the one part, and the Kingdom of Morocco, of the other part, on a framework agreement between the European Union and the Kingdom of Morocco on the general principles for the participation of the Kingdom of Morocco in Union programmes (hereinafter referred to as 'the Protocol') is hereby approved on behalf of the Union, subject to the conclusion of the Protocol.

Article 2

The President of the Council is hereby authorised to designate the person(s) empowered to sign the Protocol, on behalf of the Union, subject to its conclusion.

Article 3

This Decision shall enter into force on the date of its adoption.

Done at Luxembourg, 7 October 2010.

For the Council

The President

M. WATHELET

⁽¹⁾ OJ L 70, 18.3.2000, p. 2.

⁽²⁾ The text of the Protocol will be published with the decision on its conclusion.

COUNCIL DECISION

of 8 October 2010

on the signing, on behalf of the European Union, of the Agreement between the European Union and the Federative Republic of Brazil on short-stay visa waiver for holders of diplomatic, service or official passports

(2010/621/EU)

THE COUNCIL OF THE EUROPEAN UNION,

Having regard to the Treaty on the Functioning of the European Union, and in particular Article 77(2)(a), in conjunction with Article 218(5) thereof,

Having regard to the proposal from the European Commission,

Whereas:

- (1) In order to harmonise their visa policy with the provisions of Council Regulation (EC) No 539/2001 of 15 March 2001 listing the third countries whose nationals must be in possession of visas when crossing the external borders and those whose nationals are exempt from that requirement ⁽¹⁾, some Member States granted visa waiver to the nationals of the Federative Republic of Brazil ('Brazil') prior to their accession to the Union, as Brazil figures on the list of third countries whose nationals are exempt from the visa requirement.
- (2) For constitutional reasons, Brazil cannot grant visa waiver to the Member States unilaterally; it is necessary to conclude a visa waiver agreement to be ratified by the Brazilian Parliament.
- (3) Brazil has bilateral visa waiver agreements with most of the Member States, concluded either prior to their accession to the Union or prior to the establishment of the common visa policy. However, there are still four Member States, with whom no bilateral visa waiver agreement was concluded in the past, therefore Brazil still requires a visa from the nationals of these Member States for short stays.
- (4) It stems from the nature of the common visa policy and the exclusive external competence of the Union in this area that only the Union can negotiate and conclude a visa waiver agreement, and not the individual Member States.
- (5) In view of the non-reciprocal treatment of Brazil towards certain Member States, the Council, by its Decision of

18 April 2008, authorised the Commission to negotiate an agreement between the Union and Brazil on short-stay visa waiver in order to ensure full reciprocal visa waiver.

- (6) Negotiations on the agreement were opened on 2 July 2008 and concluded on 19 November 2009.
- (7) Subject to its conclusion at a later date, the Agreement between the European Union and the Federative Republic of Brazil on short-stay visa waiver for holders of diplomatic, service or official passports initialled in Brussels on 28 April 2010, should be signed.
- (8) This Decision constitutes a development of the provisions of the Schengen *acquis* in which the United Kingdom does not take part, in accordance with Council Decision 2000/365/EC of 29 May 2000 concerning the request of the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland to take part in some of the provisions of the Schengen *acquis* ⁽²⁾; the United Kingdom is therefore not taking part in its adoption and is not bound by it or subject to its application.
- (9) This Decision constitutes a development of the provisions of the Schengen *acquis* in which Ireland does not take part, in accordance with Council Decision 2002/192/EC of 28 February 2002 concerning Ireland's request to take part in some of the provisions of the Schengen *acquis* ⁽³⁾; Ireland is therefore not taking part in its adoption and is not bound by it or subject to its application,

HAS ADOPTED THIS DECISION:

Article 1

The signing of the Agreement between the European Union and the Federative Republic of Brazil on short-stay visa waiver for holders of diplomatic, service or official passports ('the Agreement') is hereby approved on behalf of the Union, subject to its conclusion ⁽⁴⁾.

⁽²⁾ OJ L 131, 1.6.2000, p. 43.

⁽³⁾ OJ L 64, 7.3.2002, p. 20.

⁽⁴⁾ The text of the Agreement will be published together with the decision on its conclusion.

⁽¹⁾ OJ L 81, 21.3.2001, p. 1.

Article 2

The President of the Council is hereby authorised to designate the person(s) empowered to sign the Agreement on behalf of the Union, subject to its conclusion.

Article 3

This Decision shall enter into force on the day of its adoption.

Done at Luxembourg, 8 October 2010.

For the Council
The President
M. WATHELET

REGULATIONS

COMMISSION REGULATION (EU) No 929/2010

of 18 October 2010

amending Regulation (EC) No 1033/2006 as regards the ICAO provisions referred to in Article 3(1)

(Text with EEA relevance)

THE EUROPEAN COMMISSION,

Having regard to the Treaty on the Functioning of the European Union,

Having regard to Regulation (EC) No 552/2004 of the European Parliament and of the Council of 10 March 2004 on the interoperability of the European Air Traffic Management network (the interoperability Regulation) ⁽¹⁾, and in particular Article 3(5) thereof,

Having regard to Regulation (EC) No 549/2004 of the European Parliament and of the Council of 10 March 2004 laying down the framework for the creation of the single European sky (the framework Regulation) ⁽²⁾, and in particular Article 8(1) thereof,

Whereas:

- (1) The Annex to Commission Regulation (EC) No 1033/2006 of 4 July 2006 laying down the requirements on procedures for flight plans in the pre-flight phase for the single European sky ⁽³⁾ refers to various provisions laid down by the International Civil Aviation Organisation (hereinafter ICAO). Since the adoption of Regulation (EC) No 1033/2006 those provisions have been amended by ICAO. The references in Regulation (EC) No 1033/2006 should be updated in order to meet the international legal obligations of Member States and ensure coherence with the international regulatory framework.
- (2) Regulation (EC) No 1033/2006 should therefore be amended accordingly.

- (3) The measures provided for in this Regulation are in accordance with the opinion of the Single Sky Committee,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

In the Annex to Regulation (EC) No 1033/2006, points 1, 2 and 3 are replaced by the following:

- ‘1. Chapter 3, Section 3.3 (Flight plans) of ICAO Annex 2 – Rules of the Air (10th edition of July 2005 including all amendments up to No 42).
2. Chapter 4, Section 4.4 (Flight plans) and Chapter 11, Paragraph 11.4.2.2 (Movement messages) of ICAO PANS-ATM Doc. 4444 (15th edition of 2007 including all amendments up to No 2).
3. Chapter 2 (Flight plans) and Chapter 6, Paragraph 6.12.3 (Boundary estimates) of Regional Supplementary Procedures, Doc. 7030, European (EUR) Regional Supplementary Procedures (5th edition of 2008 including all amendments up to No 2).’

Article 2

This Regulation shall enter into force on the 20th day following its publication in the *Official Journal of the European Union*.

It shall apply from 15 November 2012.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 18 October 2010.

For the Commission

The President

José Manuel BARROSO

⁽¹⁾ OJ L 96, 31.3.2004, p. 26.

⁽²⁾ OJ L 96, 31.3.2004, p. 1.

⁽³⁾ OJ L 186, 7.7.2006, p. 46.

COMMISSION REGULATION (EU) No 930/2010**of 18 October 2010****entering a name in the register of traditional specialities guaranteed [Ovčí salašnícky údený syr (TSG)]**

THE EUROPEAN COMMISSION,

Having regard to the Treaty on the Functioning of the European Union,

Having regard to Council Regulation (EC) No 509/2006 of 20 March 2006 on agricultural products and foodstuffs as traditional specialities guaranteed ⁽¹⁾, and in particular the first subparagraph of Article 9(4) thereof,

Whereas:

- (1) Pursuant to the first subparagraph of Article 8(2) of Regulation (EC) No 509/2006, Slovakia's application to register the name 'Ovčí salašnícky údený syr' was published in the *Official Journal of the European Union* ⁽²⁾.

- (2) As no objection under Article 9 of Regulation (EC) No 509/2006 has been received by the Commission, that name should therefore be entered in the register.

- (3) Protection as referred to in Article 13(2) of Regulation (EC) No 509/2006 has not been requested,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The name contained in the Annex to this Regulation is hereby entered in the register.

Article 2

This Regulation shall enter into force on the 20th day following its publication in the *Official Journal of the European Union*.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 18 October 2010.

For the Commission

The President

José Manuel BARROSO

⁽¹⁾ OJ L 93, 31.3.2006, p. 1.

⁽²⁾ OJ C 305, 16.12.2009, p. 27.

ANNEX

Products listed in Annex I to the Treaty, intended for human consumption:

Class 1.3. Cheeses

SLOVAKIA

Ovčí salašnícky údený syr (TSG)

COMMISSION REGULATION (EU) No 931/2010**of 18 October 2010****establishing the standard import values for determining the entry price of certain fruit and vegetables**

THE EUROPEAN COMMISSION,

Having regard to the Treaty on the Functioning of the European Union,

Having regard to Council Regulation (EC) No 1234/2007 of 22 October 2007 establishing a common organisation of agricultural markets and on specific provisions for certain agricultural products (Single CMO Regulation) ⁽¹⁾,Having regard to Commission Regulation (EC) No 1580/2007 of 21 December 2007 laying down implementing rules for Council Regulations (EC) No 2200/96, (EC) No 2201/96 and (EC) No 1182/2007 in the fruit and vegetable sector ⁽²⁾, and in particular Article 138(1) thereof,

Whereas:

Regulation (EC) No 1580/2007 lays down, pursuant to the outcome of the Uruguay Round multilateral trade negotiations, the criteria whereby the Commission fixes the standard values for imports from third countries, in respect of the products and periods stipulated in Annex XV, Part A thereto,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The standard import values referred to in Article 138 of Regulation (EC) No 1580/2007 are fixed in the Annex hereto.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 19 October 2010.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 18 October 2010.

*For the Commission,
On behalf of the President,*

Jean-Luc DEMARTY

*Director-General for Agriculture and
Rural Development*⁽¹⁾ OJ L 299, 16.11.2007, p. 1.⁽²⁾ OJ L 350, 31.12.2007, p. 1.

ANNEX

Standard import values for determining the entry price of certain fruit and vegetables

(EUR/100 kg)

CN code	Third country code ⁽¹⁾	Standard import value
0702 00 00	MA	81,4
	MK	68,6
	TR	95,0
	XS	68,6
	ZZ	78,4
0707 00 05	MK	77,8
	TR	131,0
	ZZ	104,4
0709 90 70	TR	125,6
	ZZ	125,6
0805 50 10	AR	75,6
	BR	100,4
	CL	86,2
	IL	91,2
	TR	85,3
	UY	117,2
	ZA	107,6
	ZZ	94,8
0806 10 10	BR	213,4
	TR	138,1
	US	149,0
	ZA	64,2
	ZZ	141,2
0808 10 80	AR	75,7
	BR	51,1
	CL	76,2
	CN	82,6
	NZ	102,5
	US	82,4
	ZA	82,5
	ZZ	79,0
0808 20 50	CN	67,2
	ZA	88,6
	ZZ	77,9

⁽¹⁾ Nomenclature of countries laid down by Commission Regulation (EC) No 1833/2006 (OJ L 354, 14.12.2006, p. 19). Code 'ZZ' stands for 'of other origin'.

COMMISSION REGULATION (EU) No 932/2010**of 18 October 2010****on the issue of import licences for applications lodged during the first seven days of October 2010
under tariff quotas opened by Regulation (EC) No 616/2007 for poultrymeat**

THE EUROPEAN COMMISSION

Having regard to the Treaty on the Functioning of the European Union,

Having regard to Council Regulation (EC) No 1234/2007 of 22 October 2007 establishing a common organisation of agricultural markets and on specific provisions for certain agricultural products (Single CMO Regulation) ⁽¹⁾,

Having regard to Commission Regulation (EC) No 1301/2006 of 31 August 2006 laying down common rules for the administration of import tariff quotas for agricultural products managed by a system of import licences ⁽²⁾, and in particular Article 7(2) thereof,

Having regard to Commission Regulation (EC) No 616/2007 of 4 June 2007 opening and providing for the administration of Community tariff quotas for poultrymeat originating in Brazil, Thailand and other third countries ⁽³⁾, and in particular Article 5(5) thereof,

Whereas:

- (1) Regulation (EC) No 616/2007 opened tariff quotas for imports of products in the poultrymeat sector.
- (2) The applications for import licences lodged during the first seven days of October 2010 for the subperiod 1 January to 31 March 2011 relate, for some quotas, to quantities exceeding those available. The extent to which licences may be issued should therefore be determined and an allocation coefficient

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The quantities for which import licence applications have been lodged pursuant to Regulation (EC) No 616/2007 for the subperiod 1 January to 31 March 2011 shall be multiplied by the allocation coefficients set out in the Annex to this Regulation.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 19 October 2010.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 18 October 2010.

*For the Commission,
On behalf of the President,*

Jean-Luc DEMARTY

*Director-General for Agriculture and
Rural Development*

⁽¹⁾ OJ L 299, 16.11.2007, p. 1.

⁽²⁾ OJ L 238, 1.9.2006, p. 13.

⁽³⁾ OJ L 142, 5.6.2007, p. 3.

ANNEX

Group No	Order No	Allocation coefficient for import licence applications lodged for the subperiod from 1.1.2011-31.3.2011 (%)
1	09.4211	0,324859
5	09.4215	0,321808
6	09.4216	0,593588

COMMISSION REGULATION (EU) No 933/2010**of 18 October 2010****amending the representative prices and additional import duties for certain products in the sugar sector fixed by Regulation (EU) No 867/2010 for the 2010/11 marketing year**

THE EUROPEAN COMMISSION,

Having regard to the Treaty on the Functioning of the European Union,

Having regard to Council Regulation (EC) No 1234/2007 of 22 October 2007 establishing a common organisation of agricultural markets and on specific provisions for certain agricultural products (single CMO Regulation) ⁽¹⁾,

Having regard to Commission Regulation (EC) No 951/2006 of 30 June 2006 laying down detailed rules for the implementation of Council Regulation (EC) No 318/2006 as regards trade with third countries in the sugar sector ⁽²⁾, and in particular Article 36(2), second subparagraph, second sentence thereof,

Whereas:

- (1) The representative prices and additional duties applicable to imports of white sugar, raw sugar and certain syrups

for the 2010/11 marketing year are fixed by Commission Regulation (EU) No 867/2010 ⁽³⁾. These prices and duties have been last amended by Commission Regulation (EU) No 922/2010 ⁽⁴⁾

- (2) The data currently available to the Commission indicate that those amounts should be amended in accordance with the rules and procedures laid down in Regulation (EC) No 951/2006,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The representative prices and additional duties applicable to imports of the products referred to in Article 36 of Regulation (EC) No 951/2006, as fixed by Regulation (EU) No 867/2010 for the 2010/11, marketing year, are hereby amended as set out in the Annex hereto.

Article 2

This Regulation shall enter into force on 19 October 2010.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 18 October 2010.

*For the Commission,
On behalf of the President,*

Jean-Luc DEMARTY
*Director-General for Agriculture and
Rural Development*

⁽¹⁾ OJ L 299, 16.11.2007, p. 1.

⁽²⁾ OJ L 178, 1.7.2006, p. 24.

⁽³⁾ OJ L 259, 1.10.2010, p. 3.

⁽⁴⁾ OJ L 270, 14.10.2010, p. 55.

ANNEX

Amended representative prices and additional import duties applicable to white sugar, raw sugar and products covered by CN code 1702 90 95 from 19 October 2010

(EUR)

CN code	Representative price per 100 kg net of the product concerned	Additional duty per 100 kg net of the product concerned
1701 11 10 ⁽¹⁾	56,88	0,00
1701 11 90 ⁽¹⁾	56,88	0,00
1701 12 10 ⁽¹⁾	56,88	0,00
1701 12 90 ⁽¹⁾	56,88	0,00
1701 91 00 ⁽²⁾	50,43	2,34
1701 99 10 ⁽²⁾	50,43	0,00
1701 99 90 ⁽²⁾	50,43	0,00
1702 90 95 ⁽³⁾	0,50	0,22

⁽¹⁾ For the standard quality defined in point III of Annex IV to Regulation (EC) No 1234/2007.⁽²⁾ For the standard quality defined in point II of Annex IV to Regulation (EC) No 1234/2007.⁽³⁾ Per 1 % sucrose content.

COMMISSION REGULATION (EU) No 934/2010**of 18 October 2010****amending Regulation (EU) No 927/2010 fixing the import duties in the cereals sector applicable from 16 October 2010**

THE EUROPEAN COMMISSION,

Having regard to the Treaty on the Functioning of the European Union,

Having regard to Council Regulation (EC) No 1234/2007 of 22 October 2007 establishing a common organisation of agricultural markets and on specific provisions for certain agricultural products (Single CMO Regulation) ⁽¹⁾,

Having regard to Commission Regulation (EU) No 642/2010 of 20 July 2010 laying down detailed rules for the application of Council Regulation (EC) No 1234/2007 in respect of import duties in the cereals sector ⁽²⁾, and in particular Article 2(1) thereof,

Whereas:

- (1) The import duties in the cereals sector applicable from 16 October 2010 were fixed by Commission Regulation (EU) No 927/2010 ⁽³⁾.

- (2) As the average of the import duties calculated differs by more than EUR 5/tonne from that fixed, a corresponding adjustment must be made to the import duties fixed by Regulation (EU) No 927/2010.

- (3) Regulation (EU) No 927/2010 should therefore be amended accordingly,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

Annexes I and II to Regulation (EU) No 927/2010 are hereby replaced by the text in the Annex to this Regulation.

Article 2

This Regulation shall enter into force on the day of its publication in the *Official Journal of the European Union*.

It shall apply from 19 October 2010.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 18 October 2010.

*For the Commission,
On behalf of the President,*

Jean-Luc DEMARTY
*Director-General for Agriculture and
Rural Development*

⁽¹⁾ OJ L 299, 16.11.2007, p. 1.

⁽²⁾ OJ L 187, 21.7.2010, p. 5.

⁽³⁾ OJ L 272, 16.10.2010, p. 14.

ANNEX I

Import duties on the products referred to in Article 136(1) of Regulation (EC) No 1234/2007 applicable from 19 October 2010

CN code	Description	Import duties ⁽¹⁾ (EUR/t)
1001 10 00	Durum wheat, high quality	0,00
	medium quality	0,00
	low quality	0,00
1001 90 91	Common wheat seed	0,00
ex 1001 90 99	High quality common wheat, other than for sowing	0,00
1002 00 00	Rye	0,00
1005 10 90	Maize seed other than hybrid	0,00
1005 90 00	Maize, other than seed ⁽²⁾	0,00
1007 00 90	Grain sorghum other than hybrids for sowing	0,00

⁽¹⁾ For goods arriving in the Union via the Atlantic Ocean or via the Suez Canal the importer may benefit, under Article 2(4) of Regulation (EU) No 642/2010, from a reduction in the duty of:

- 3 EUR/t, where the port of unloading is on the Mediterranean Sea, or on the Black Sea,
- 2 EUR/t, where the port of unloading is in Denmark, Estonia, Ireland, Latvia, Lithuania, Poland, Finland, Sweden, the United Kingdom or the Atlantic coast of the Iberian peninsula.

⁽²⁾ The importer may benefit from a flatrate reduction of EUR 24 per tonne where the conditions laid down in Article 3 of Regulation (EU) No 642/2010 are met.

ANNEX II

Factors for calculating the duties laid down in Annex I

15.10.2010

1. Averages over the reference period referred to in Article 2(2) of Regulation (EU) No 642/2010:

(EUR/t)

	Common wheat ⁽¹⁾	Maize	Durum wheat, high quality	Durum wheat, medium quality ⁽²⁾	Durum wheat, low quality ⁽³⁾	Barley
Exchange	Minneapolis	Chicago	—	—	—	—
Quotation	207,19	147,91	—	—	—	—
Fob price USA	—	—	203,13	193,13	173,13	109,31
Gulf of Mexico premium	—	17,02	—	—	—	—
Great Lakes premium	20,14	—	—	—	—	—

⁽¹⁾ Premium of 14 EUR/t incorporated (Article 5(3) of Regulation (EU) No 642/2010).⁽²⁾ Discount of 10 EUR/t (Article 5(3) of Regulation (EU) No 642/2010).⁽³⁾ Discount of 30 EUR/t (Article 5(3) of Regulation (EU) No 642/2010).

2. Averages over the reference period referred to in Article 2(2) of Regulation (EU) No 642/2010:

Freight costs: Gulf of Mexico–Rotterdam: 19,34 EUR/t

Freight costs: Great Lakes–Rotterdam: 47,73 EUR/t

COMMISSION REGULATION (EU) No 935/2010**of 18 October 2010****on the issue of licences for the import of garlic in the subperiod from 1 December 2010 to 28 February 2011**

THE EUROPEAN COMMISSION,

Having regard to the Treaty on the Functioning of the European Union,

Having regard to Council Regulation (EC) No 1234/2007 of 22 October 2007 establishing a common organisation of agricultural markets and on specific provisions for certain agricultural products (Single CMO Regulation) ⁽¹⁾,

Having regard to Commission Regulation (EC) No 1301/2006 of 31 August 2006 laying down common rules for the administration of import tariff quotas for agricultural products managed by a system of import licences ⁽²⁾, and in particular Article 7(2) thereof,

Whereas:

- (1) Commission Regulation (EC) No 341/2007 ⁽³⁾ opens and provides for the administration of tariff quotas and introduces a system of import licences and certificates of origin for garlic and other agricultural products imported from third countries.
- (2) The quantities for which 'A' licence applications have been lodged by traditional importers and by new importers during the first seven working days of October 2010, pursuant to Article 10(1) of Regulation (EC) No 341/2007 exceed the quantities available for

products originating in China, and all third countries other than China and Argentina.

- (3) Therefore, in accordance with Article 7(2) of Regulation (EC) No 1301/2006, it is now necessary to establish the extent to which the 'A' licence applications sent to the Commission by 14 October 2010 can be met in accordance with Article 12 of Regulation (EC) No 341/2007.
- (4) In order to ensure sound management of the procedure of issuing import licences, the present Regulation should enter into force immediately after its publication,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

Applications for 'A' import licences lodged pursuant to Article 10(1) of Regulation (EC) No 341/2007 during the first seven working days of October 2010 and sent to the Commission by 14 October 2010 shall be met at a percentage rate of the quantities applied for as set out in the Annex to this Regulation.

Article 2

This Regulation shall enter into force on the day of its publication in the *Official Journal of the European Union*.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 18 October 2010.

*For the Commission,
On behalf of the President,*

Jean-Luc DEMARTY
*Director-General for Agriculture and
Rural Development*

⁽¹⁾ OJ L 299, 16.11.2007, p. 1.

⁽²⁾ OJ L 238, 1.9.2006, p. 13.

⁽³⁾ OJ L 90, 30.3.2007, p. 12.

ANNEX

Origin	Order number	Allocation coefficient
Argentina		
— Traditional importers	09.4104	46,154895 %
— New importers	09.4099	1,226229 %
China		
— Traditional importers	09.4105	18,796736 %
— New importers	09.4100	0,380476 %
Other third countries		
— Traditional importers	09.4106	100 %
— New importers	09.4102	2,999253 %

CORRIGENDA**Corrigendum to Commission Decision 2001/548/EC of 9 July 2001 on the setting-up of a committee in the area of supplementary pensions**

(Official Journal of the European Communities L 196 of 20 July 2001)

On page 27, Article 5, in the first paragraph:

for: 'three years',

read: 'two years';

in the third paragraph:

for: 'three-year period',

read: 'two-year period'.

2010 SUBSCRIPTION PRICES (excluding VAT, including normal transport charges)

EU Official Journal, L + C series, paper edition only	22 official EU languages	EUR 1 100 per year
EU Official Journal, L + C series, paper + annual CD-ROM	22 official EU languages	EUR 1 200 per year
EU Official Journal, L series, paper edition only	22 official EU languages	EUR 770 per year
EU Official Journal, L + C series, monthly CD-ROM (cumulative)	22 official EU languages	EUR 400 per year
Supplement to the Official Journal (S series), tendering procedures for public contracts, CD-ROM, two editions per week	multilingual: 23 official EU languages	EUR 300 per year
EU Official Journal, C series — recruitment competitions	Language(s) according to competition(s)	EUR 50 per year

Subscriptions to the *Official Journal of the European Union*, which is published in the official languages of the European Union, are available for 22 language versions. The Official Journal comprises two series, L (Legislation) and C (Information and Notices).

A separate subscription must be taken out for each language version.

In accordance with Council Regulation (EC) No 920/2005, published in Official Journal L 156 of 18 June 2005, the institutions of the European Union are temporarily not bound by the obligation to draft all acts in Irish and publish them in that language. Irish editions of the Official Journal are therefore sold separately.

Subscriptions to the Supplement to the Official Journal (S Series — tendering procedures for public contracts) cover all 23 official language versions on a single multilingual CD-ROM.

On request, subscribers to the *Official Journal of the European Union* can receive the various Annexes to the Official Journal. Subscribers are informed of the publication of Annexes by notices inserted in the *Official Journal of the European Union*.

CD-Rom formats will be replaced by DVD formats during 2010.

Sales and subscriptions

Subscriptions to various priced periodicals, such as the subscription to the *Official Journal of the European Union*, are available from our commercial distributors. The list of commercial distributors is available at:

http://publications.europa.eu/others/agents/index_en.htm

EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu>) offers direct access to European Union legislation free of charge. The *Official Journal of the European Union* can be consulted on this website, as can the Treaties, legislation, case-law and preparatory acts.

For further information on the European Union, see: <http://europa.eu>



Publications Office of the European Union
2985 Luxembourg
LUXEMBOURG

EN